GHANA



GAZETTE

Published by Authority

No. 96

FRIDAY, 27TH NOVEMBER

1970

CONTENTS

	rage
Notice of Publication of Executive Instruments	758
Notice of Publication of Official Bulletins	758
The National Weekly Lotto Results	759
Audit Service Appointments	759
Authority to hold Horse Races at Accra	759
Appointment of Assistant Public Vaccinators	759
Balance Sheet as at 31st December, 1969—Agricultural Development Bank	760
Desk and Daily Diaries 1971—Ghana Publishing Corporation (Distribution and Sales	
Division)	762
Membership of the Labour Advisory Committee	762
Confederation of British Industries—Offer of Scholarships for Practical Engineering Training in Britain—Scholarships Secretariat	762
The London Chamber of Commerce Winter Examination, March, 1971—The West African Examinations Council	763
The Royal Society of Arts Examination Whitsun Series, 1971—The West African	
Examinations Council	763
Loss of Ghana Railway Credit Vouchers Nos. 111249 and 111250	764
Vacancy for Artisan Grade II (Transport/Maintenance Workshop)—Cocoa Research Institute (Council for Scientific and Industrial Research)	764
Vacancies for Various Posts—University of Science and Technology, Kumasi—Faculty of Science	764
Vacancy for Associate Officer—International Atomic Energy Agency	765

NOTICE OF PUBLICATION OF EXECUTIVE INSTRUMENTS

The following Executive Instruments are published today, price 4Np.

Isaac Opene Deportation Order, 1970 (E.I. 62)

Newton alias Oga alias Fred Ozbitse Newton alias Daniel Kolowole Ozagiede Deportation Order, 1970 (E.I. 63).

NOTICE OF PUBLICATION OF OFFICIAL BULLETINS

LOCAL GOVERNMENT NO. 50

is published today, price 20Np.

Summary of Contents

General	Page
Amendments—Amendments to Local Government Bulletin No. 51 of 18th November,	601
1969	601
Correction Notices—Notice of Changes affecting the Status of certain Chiefs	602
Taxi Drivers Examination Board—Sekondi-Takoradi City Council	602
Bye-laws	
The Tepa Local Council (Births and Deaths Registration) Bye-laws, 1970	603
The Tepa Local Council (Control of Hawkers) Bye-laws, 1970	604
The Tepa Local Council (Market) Bye-laws, 1970	606
The Tepa Local Council (Marriages and Divorces Registration) Bye-laws, 1970	609
The Tepa Local Council (Cemetery) Bye-laws, 1970	611
The Mponua Local Council (Cattle Pounds) Bye-laws, 1970	613
The Mponua Local Council (Manufacture/Conveyance/Export of charcoal) Bye-laws,	
1970	614
COMMERCIAL AND INDUSTRIAL NO. 87	
is published today, price 63Np.	
Summary of Contents	
General	
5½% Ghana Government Conversion (Registered) Stock 1971-76—Bank of Ghana	
Government of Chang Traccura Pills Issue	3059
Notice to Importers No. 354—United Kingdom/Ghana Loan, 1970	30:0
	3050
Notice to Importers No. 355—Federal Republic of Germany Commodity Assistance Loan, 1969	2000
Savings for the week ended Saturday, 21st November, 1970—Ghana Savings Bank	3060
Sale of Unentered Articles—Tema Port	3061
	3062
Companies Companies entitled to commence business under the Companies Code, 1963	
	3077
Alteration in the registered particulars of an External Company—Mandilas & Karaberis Limited	
	3097
Trade Marks Particulars of Application for the Registration of Tartile Particulars	
Particulars of Application for the Registration of Textile Designs	3098
Tenders	-
Tenders for Various Contracts—Public Works Department	3102

THE NATIONAL WEEKLY LOTTO RESULTS

It is hereby certified that a National Weekly Lotto Draw was held on Saturday, 21st November, 1970 in accordance with the provisions of the National Weekly Lotto Act, 1961 and the Regulations published thereunder and that the following numbers were drawn in successive order:

45-90-54-56-89

V. O. HUTCHISON

Director of National Lotterios

AUDIT SERVICE APPOINTMENTS

The following Audit Service appointments, the holders of which are on trial for one year with effect from the dates shown, have been made:—

G. Appiah, E. N. Affram to be Auditor				 	 	 	24-8-70
H. Y. Asibey to be Auditor				 	 	 	31-7-70
J. S. Oracca-Tetteh to be Principal Examin	ner of	Accou	ats	 	 	 	31-7-70

AUTHORITY TO HOLD HORSE RACES AT ACCRA

(The Lotteries and Betting Act, 1960)

In accordance with the provisions of section 12 of the Lotteries and Betting Act, 1960 (Act 31) authority is hereby granted to the Accra Turf Club for the holding of horse racing on the Race Course, Accra on the following days:—

Saturday, 31st October, 1970 Saturday, 14th November, 1970 Saturday, 28th November, 1970.

B. A. YAKUBU
Inspector-General of Police

APPOINTMENT OF ASSISTANT PUBLIC VACCINATORS

(Vaccination Ordinance Cap. 76)

It is hereby notified for general information that the undermentioned persons have been appointed Assistant Public Vaccinators under section 3 (2) of Vaccination Ordinance (Cap. 76):—

1.	Mrs.	Martha Kabu	10.	Mrs. Sarah Pobee
2.	Mrs.	Grace Djan	11.	Mrs. Felicia Obeng
3.	Miss	Sabina Otchere	12.	Mrs. Beatrice Ohenewal
4.	Mrs.	Janet K. Atweri	13.	Mrs. Mary Boateng
5.	Mrs.	Theresa Konadu	14.	Mrs. Elizabeth Markwe
6.	Mrs.	Victoria Bedford	15.	Mrs. Cecilia Mensah
7.	Mrs.	Elizabeth Mensah	16.	Mrs. Florence Blackie
8.	Mrs.	Comfort Asare Bediako	17.	Mrs. Ernestina Apietu
9.	Mrs.	Clay E. Attah	18.	Mrs. Elizabeth Annor.

S. S. ADJAH
for Director of Medical Services

AGRICULTURAL DEVELOPMENT BANK BALANCE SHEET AS AT 31st DECEMBER, 1969

1968			1968		
NG	Share Capital Authorised	ŊĊ	O'Z		NZ
30,000,000	(150,000 Ordinary Shares of NG200.00 each)	30,000,000.00	112,545	Cash in Hand and Balances with Bank of Ghana	557,467.88
	Issued Share Capital		53,920	Cash in Transit and Balances with other Banks	99,753.13
8,240,000	42,770 Ordinary Shares of NG200.00 each		1,792,712	Short-Term Investments at cost	1,369,989.36
	fully paid	8,554,000.00	2,140,387	Loans and Advances (Note 2)	3,424,268.93
26,411	General Reserve Fund (including Capital Reserve NC5,958,95)	31,765.49	176,988	Other Accounts Medium and I one Term Investments at cost	253,194.11
8 266 411		0 565 765 40		(Market Value Ng5,807,456.16) (Note 3)	5,282,000.00
0,500,711		64-001,000,0			
490,159	Current Deposit and Other Accounts includ-	2 646 222 20	98,018		145,314.37
9,501,584	Liability on Guarantees	9,402,428.67	9,501,584	Customers Liability on Guarantees (Note 4)	7,402,428.07
NÇ18,258,154	4	NÇ20,534,416.45	NÇ18,258,154	Ž	NØ20,534,416.45

E. N. AFFUL, Chairman M. Q. CLELAND, Director

E. F. ASIEDU, Director

D. K. NTIAMOAH, for Secretary.

E. T. O'BAKA TORTO, Chief Accountant

PROFIT AND LOSS ACCOUNT FOR THE YEAR ENDED 31st DECEMBER, 1969

ØZ Z	reciation and deduct- NG5,354.47
NG Net Profit	(After providing for depreciation and deducting transfers to Reserves)
1968 NØ	NØ9,248
Ø N	NØ5,354.47
Transfer to General Rescrye Fund	Under section 22 of the Agricultural Credit and Co-operative Bank Act, 1965 as amended by Agricultural Credit and Co-operative Bank Act, 1965 (Amendment) Decree, 1967
8961 NO	NØ9,248

NOTES ON ACCOUNT

Cost Market Value NG 3. Government NG NG		NG 22 000 00 NG 801 456 16	4. Guarantees are made up as follows:	Private Sector (The Bank holds Govern- ment indemnity in respect of 3 of these	guarantees amounting to NQ4,032,698.59) 6,953,239,07	Public Sector (The Bank holds Government indemnity in respect of 10 of these guarantees amounting to NQ1,719,672.05) 2,449,189, 60		NØ9,402,428.67	5. Guarantees amounting to NQ4,605,761.78 for which the Bank is indemnified by the Government were due and payable on 31st December, 1969. Most of these guarantees have been rescheduled at the request of the Government of Ghana.
N.				2.595.918.84			828,350.09	NG3,424,268.93	
1. Foreign Balances have been converted at the rates ruling on the Balance Sheet date.	2. Loans and Advances are made up as follows:—	Private Sector:	Loans granted less NØ3,544,440.14	Less Not utilised to date NG948,521.30	Public Sector:	Loans granted less repayment including one loan of NQ291,772.74 granted under section 14 of the Agricultural Credit and Co-one-raive Bank Act	1965 (as amended)		

REPORT OF THE AUDITORS TO THE MEMBERS

The above accounts are in agreement with the books and returns. In our opinion the books have been properly kept and proper returns have been received from branches not visited by us. We obtained the information and explanations we required.

In our opinion the accounts comply with the Agricultural Credit and Co-operative Bank Act, 1965 as amended by the Agricultural Credit and Co-operative Bank Act, 1965 (Amendment) Decree, 1967 and give a true and fair view of the state of affairs and the profit of the Bank as at 31st December, 1969.

CLUB ROAD AND BOUNDARY ROAD JUNCTION, ACCRA. 31st March, 1970.

AMORIN AGYEMAN AYEW & CO. Chartered Accountants

GHANA PUBLISHING CORPORATION (DISTRIBUTION AND SALES DIVISION) DESK AND DAILY DIARIES 1971

The General Manager of Ghana Publishing Corporation (Distribution and Sales Division), wishes to announce to all Departments, Corporations and the General Public that stocks of 1971 Diaries are available at the various Regional Stores of the Ghana Publishing Corporation.

All Heads of Departments, Corporations and the General Public are requested to direct all orders to the Supervisors of Ghana Publishing Corporation Stores in their respective Regions.

Desk Diary at 60Np each.

Daily Diary at NØ1.00 each.

MEMBERSHIP OF THE LABOUR ADVISORY COMMITTEE

It is hereby notified for general information that the Minister of Labour and Co-operatives has, under section 35 of the Industrial Relations Act, 1965 (Act 299), appointed the following persons to be members of the Labour Advisory Committee with effect from 1st November, 1970:—

The Minister responsible for Labour and Co.

Chairman	• •		• •	The Minister responsible for Labour and Co-operatives
Employers' Representatives				
Mr. C. C. K. Baah		. ,		
Col. L. H. Bean				
Mr. N. C. A. Thompson			!	Manifestal Lord Cl. W. L. Co.
Mr. F. Bannerman-Mens Mr. K. A. Cato			/	Nominated by the Ghana Employers' Association
Mr. E. B. A. Essuman				
Mr. I. E. Danguah			ij	
Workers' Representatives				
Mr. B. A. Bentum			7	
Mr. A. M. Issifu				
Mr. J. R. Baiden			. [
Mr. Ben K. Edjah			. }	Nominated by the Ghana Trades Union Congress
Mr. E. T. Ashiley Mr. I. C. Anim			. 1	
Mr. I. C. Anim			.	
		•	٠)	
Government Representatives				
The General Manager,				
Ghana Railway and Por	rts Autl	hority.		
The Engineer-in-Chief,				
Public Works Departme	ent.			
Independent Members				
Mrs. Miranda Greenstree	l			
Mr. W. E. Annan				
Representatives of Local Cou	neils			
Mr. L. L. Lamptey.				
				J. D. VANDERPUYE
		-		Chief Labour Officer
				2 3 3 7 1 2 7

SCHOLARSHIPS SECRETARIAT

CONFEDERATION OF BRITISH INDUSTRIES—OFFER OF SCHOLARSHIPS FOR PRACTICAL ENGINEERING TRAINING IN BRITAIN

Applications are invited from suitably qualified Ghanaian citizens, not more than 35 years of age, for scholarships to provide practical engineering training in a number of industrial fields.

Awards are in two categories:-

Type A-for recent graduates in Engineering 18-24 months' practical training.

Type C—for qualified Engineers with at least five years' experience. Advanced training in a specialized field 4-12 months.

The Awards provide tax-free allowance of-

Type A-B.—£816 per annum with passages paid

Type C.—£1,000 per annum, the scholar providing his own passages.

Preliminary applications, giving age, qualifications and experience and indicating the particular fields of training required should be forwarded not later than 2nd December, 1970 to:—

The Registrar of Scholarships, Scholarships Secretariat, P.O. Box M.75, Accra.

Note.—Candidates employed in Government Departments or State undertakings must pass their applications through their Head of Department. Candidates from the private sector are advised to consult their employers before making applications.

THE WEST AFRICAN EXAMINATIONS COUNCIL

THE LONDON CHAMBER OF COMMERCE WINTER EXAMINATION, MARCH, 1971

Applications for entry forms for the above examination will be accepted up to 20th December. They should be addressed to:

The Deputy Registrar (ENT), West African Examinations Council, P.O. Box 917, Accra.

- 2. Applicants should enclose a 30Np Postal or Money Order (Cash, Stamps, Cheques not acceptable). The Postal Order should be crossed and made payable to West African Examinations Council. In their own interest applicants should write their name and address as well as the title of the examination at the back of the Postal Order.
 - 3. The completed entry forms and fees should reach this Office not later than 31st December, 1970.

THOMAS BOATIN

Deputy Registrar

THE WEST AFRICAN EXAMINATIONS COUNCIL THE ROYAL SOCIETY OF ARTS EXAMINATION WHITSUN SERIES, 1971

Applications for entry forms for the above examination will be accepted up to 31st December, 1970. They should be addressed to:

The Deputy Registrar (ENT), West African Examinations Council, P.O. Box 917, Accra.

Applicants should enclose a 30Np Postal or Money Order (Cash, Stamps, Cheques not acceptable). The Postal Order should be crossed and made payable to West African Examinations Council. In their own interest applicants should write their name and address as well as the title of the examination at the back of the Postal Order.

2. Completed entry forms should be dispatched by registered post to reach this office not later than 15th January, 1971, Late entries will not be accepted.

THOMAS BOATIN

Deputy Registrar

LOSS OF GHANA RAILWAY CREDIT VOUCHERS NOS. 111249 AND 111250

It is hereby notified for public information that Ghana Railway Credit Vouchers Nos. 111249 and 111250 issued to the Ghana Borstal Institution—Maamobi, Accra are lost.

Any member of the public coming into possession of these Credit Vouchers, or having information regarding them, should kindly report to the nearest Police Station, Treasury Office, Ghana Borstal Institution—Maamobi, Accra or Prisons Headquarters, P.O. Box 129, Accra, Ghana.

COCOA RESEARCH INSTITUTE (COUNCIL FOR SCIENTIFIC AND INDUSTRIAL RESEARCH) VACANCY FOR ARTISAN GRADE II (TRANSPORT/MAINTENANCE WORKSHOP)

Vacancy exists for Artisan Grade II (Transport/Maintenance Workshop).

Qualifications.—Government Certificate in Motor Vehicle Maintenance plus at least 5 years' experience as a Tradesman and Middle School Leaving Certificate or its equivalent.

Salary.-NØ450 x NØ30-NØ630.

Applications, stating age, qualifications, experience and names of three referees should be addressed to the Director, Cocoa Research Institute, P.O. Box 8, Tafo not later than 3rd December, 1970.

UNIVERSITY OF SCIENCE AND TECHNOLOGY, KUMASI—FACULTY OF SCIENCE VACANCIES FOR VARIOUS POSTS

Applications are invited for the following posts:-

(a) Department of Mathematics

SENIOR LECTURER OR LECTURER IN PURE MATHEMATICS

(b) Department of Physics

RESEARCH FELLOW/ASSISTANT RESEARCH FELLOW IN PHYSICS

Qualifications.—Applicants for (a) must have a Ph.D. degree and experience of teaching and research in the field of Pure Mathematics. Preference will be given to those with specialization in Topology, Theory of Functions, Partial Differential and Integral Eguatics or Algebra. Other specializations will also be considered.

Applicants for (b) must possess at least an M.Sc. degree by research in Solid State Physics. The successful candidate will be required to engage immediately in research on the physical properties of manganese.

Salary Scales (Under Review):

Senior Lecturer .. NØ4,500 x NØ180-NØ5,580 per annum:

Lecturer/Research Fellow ... NZ2,720 x NZ120-NZ3,560-NZ3,740 x NZ180-NZ4,640; NZ4,800 per annum;

Assistant Research Fellow .. NZ2,300; NZ2,400 per annum.

(Non-taxable Inducement Allowance payable to expatriates:-

Senior Lecturer or Lecturer . . NØ720 per annum;

Assistant Research Fellow .. NØ450 per annum.)

In appropriate cases, a supplementation allowance in range £300 to £300 per annum will be paid in sterling by the U.K. Ministry of Overseas Development which also provides Children's Education Allowances and holiday passages in addition to similar facilities granted by the University.

Appointments are normally for four or six years in the first instance, but a shorter period of secondment will be considered.

Application forms are obtainable from the Registrar, University of Science and Technology, Kumasi, Ghana or from the Assistant Registrar (U.S.T.). Universities of Ghana, 15 Gordon Square, London, W.C.I. The closing date for the return of completed application forms (seven copies) is 15th December, 1970.

INTERNATIONAL ATOMIC ENERGY AGENCY VACANCY FOR ASSOCIATE OFFICER

Post, Title and Grade: Associate Officer P-2

Unit: Division of Technical Assistance Department of Technical

Assistance and Publications.

Type of Appointment: Fixed term-two years

Duties and Responsibilities

Vacancy Notice No. 35/70

Dated 9th November, 1970

Dated 9th November, 1970 Closing date: 9th January, 1971

Duty Station: Vienna.

In general:

To assist the senior area officer in the processing of all technical assistance requests, under both UNDP and the Agency's regular programme in respect of countries in the African Area and to perform duties of senior area officer in the absence of the latter, as assigned by the Director of the Division.

In particular:

To assist the Senior Area Officer to carry out the following duties:

To undertake preliminary evaluation of requests and to arrange for technical evaluation of requests for experts and equipment, fellowships, visiting professors, training courses, research grants and scientific visits, in consultation with the technical divisions concerned in the Secretariat;

To prepare correspondence with the Governments of Member States and UNDP Resident Representatives in respect of technical assistance requests and projects;

To prepare draft Board papers for approval of projects;

To prepare job descriptions of experts, orief and de-brief experts and visiting professors assigned to projects in his area and to examine reports from experts in co-operation with the appropriate technical divisions within the Secretariat;

To assist Member States in preparing suitable projects for assistance under UNDP, the Agency's regular programme and the Special Fund;

To maintain continuing review of the implementation of all technical assistance projects in his area;

To assist Member States in making arrangements to receive technical assistance directly from other Member States.

Qualifications.—University graduation with very good academic record, followed by several years relevant experience in a national or international technical assistance programme or scientific agency; evidence of promise as a technical assistance administrator, including the demonstrated ability to work well with and for scientists. Fluency in English, French, Russian or Spanish essential. Preference will be given to a national from the Area.

Emoluments are based on US \$ equivalents and are deemed to be exempt from national income tax. Salaries and allowances are payable in the currency of the duty station and, on request, partially in the currency of the home country.

Salary per annum.—Net \$7,955.

Dependency Allowances per annum (subject to eligibility)

Spouse-\$400

Child—\$300.

Post Adjustment per annum variable according to cost of living and to dependency status

At present ...

Single rate = \$234

Dependency rate=\$351.

Other Benefits subject to specific terms of appointment and where applicable: annual salary increment, annual and sick leave, medical scheme, travel on appointment and repatriation, shipment of personal effects, assignment allowance, installation and repatriation grants, home leave travel every two years with eligible dependants, children's education grant.

Applications to: The Officer-in-Charge, Ghana Atomic Energy Commission, P.O. Box 80, Legon.